



Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Совет министров

MC.DEC/1/12
10 February 2012

RUSSIAN
Original: ENGLISH

РЕШЕНИЕ № 1/12
ПОСЛЕДУЮЩИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВА ОБСЕ
В 2014 И 2015 ГОДАХ

Совет министров,

принимая к сведению совместное заявление министров иностранных дел Швейцарии и Сербии (CIO.GAL/241/11) и принципы сотрудничества (MC.DEL/62/11),

постановляет, что Швейцария будет выполнять функции Председательства ОБСЕ в 2014 году;

постановляет, что Сербия будет выполнять функции Председательства ОБСЕ в 2015 году.

MC.DEC/1/12
10 February 2012
Attachment

RUSSIAN
Original: ENGLISH

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Албании:

"От имени министерства иностранных дел Албании я хотел бы сделать следующее интерпретирующее заявление в соответствии с пунктом 6 раздела IV.1(A). Это заявление касается Решения № 1/12 Совета министров (MC.DEC/1/12) о последующих Председательствах ОБСЕ в 2014 и 2015 годах, которое было принято с соблюдением процедуры молчаливого согласия.

Албания присоединилась к консенсусу по этому решению с целью обеспечения преемственности политического руководства нашей Организацией в предстоящие годы. Эта позиция свидетельствует о нашей неизменной приверженности ОБСЕ, ее будущему и ее положению в рамках архитектуры европейской безопасности.

Ясная и принципиальная позиция Албании заключается в том, что каждое государство-участник, выражающее намерение председательствовать в нашей Организации, должно вызывать доверие и пробуждать уверенность у всех других государств-участников, которые активно участвуют в деятельности этой Организации. На сегодняшний день позиция Сербии в отношении вопросов безопасности на Западных Балканах и в отношении соседних стран продолжает вызывать у Албании чувство неуверенности.

В этой связи у нас имеются законные основания ожидать, что Сербия будет ответственно и беспристрастно выполнять свои функции Действующего председателя и полностью соблюдать обязательства, которыми мы все связаны здесь, в ОБСЕ. Первым важным шагом в этом направлении стало бы для Сербии налаживание конструктивного диалога с соседним Косово. Крайне важно, чтобы Сербия соблюдала целиком и полностью все договоренности, достигнутые до настоящего времени в рамках осуществляемого при содействии ЕС диалога, прекратила свою поддержку незаконных параллельных структур в Северном Косово и искренне предложила помощь в ликвидации баррикад, препятствующих свободному перемещению людей и товаров между Косово и Сербией. Мы напоминаем, что эти обязательства являются также обязательствами Сербии в рамках процесса интеграции в ЕС.

Вышеуказанное, наряду с другими важными шагами, такими, как содействие присоединению Косово к региональным инициативам и другим международным организациям, включая ОБСЕ, послужило бы ясным сигналом о готовности Сербии работать в направлении обеспечения надежной безопасности и стабильности на Западных Балканах, которую следует ожидать от будущего Председательства ОБСЕ.

Мы также ожидаем, что Сербия будет в полной мере и недвусмысленно следовать положениям распространенной под символом CIO.GAL/241/11 Совместной декларации и Принципам сотрудничества, распространенным под символом MC.DEL/62/11. Мы напоминаем, что оба эти документа были подписаны министром иностранных дел Сербии и федеральным министром иностранных дел Швейцарии и упоминаются в решении Совета министров.

Албания наряду с другими государствами-участниками, которые сделали оговорку относительно кандидатуры Сербии, будет внимательно следить за действиями Сербии у руля ОБСЕ, а также за осуществлением Совместной декларации и Принципов сотрудничества. Любая попытка отойти от положений этих документов или злоупотребить оказанным нами Сербии доверием негативно скажется на международной позиции этой Организации и может поставить под угрозу достижение консенсуса по вопросам, имеющим большую важность для ОБСЕ.

Председательствование в ОБСЕ действительно является в высшей степени ответственной работой, требующей от государства-участника отказа от преследования национальных или личных интересов и проявления чувства высокой ответственности.

Мы желаем Сербии всевозможных успехов в выполнении этой задачи. Успех Сербии будет нашим успехом, а также успехом региона.

Прошу приложить текст данного интерпретирующего заявления к Журналу заседания.

Благодарю Вас".